

# 76° FICC RALLY UMAG, CROACIA, 2010

(Programa en Inglés, Francés, Croata, Italiano y Alemán)

## 11/06/2010.

- 10:00 - 20:00 - 10:00-20:00

dolazak, prijava i smještaj sudionika poklon paketi za sudionike Arrivée, inscription et les partis d'hébergement à un paquet cadeau pour les participants

Arrivo, registrazione e sistemazione con i pacchetti regalo per i partecipanti Arriva

Registrazione sistemazione e et con REGALO Pacchetti per i partecipanti

Ankunft, Anmeldung und Unterbringung der Teilnehmer, Geschenkpakete für Ankunft,

Anmeldung und Unterbringung der Teilnehmer, Geschenkpakete für

die Teilnehmer Die Teilnehmer

Arriving, checking in and settling – gifts for the participants En arrivant, la vérification et de résolution - cadeaux pour les participants

- 20:00 - Welcome party s živom muzikom (terasa restorana) / Festa di - 20:00 - Soirée de bienvenue avec musique live (du restaurant terrasse) / Festa di

benvenuto con la musica dal vivo (il terrazzo del ristorante) / Benvenuto con la musica dal vivo (il terrazzo del ristorante) /

Willkommensparty mit Live-Musik (auf der Restaurantterrasse) / A welcoming

Willkommensparty mit Live-Musik (auf der Restaurantterrasse) / A accueillante

party with live music (restaurant terrace) fête avec musique live (terrasse du restaurant)

## 12.06.2010. 12/06/2010.

- 10:00 – 20:00 Dolazak, prijava i smještaj sudionika - 10:00-20:00 Arrivée, inscription et l'hébergement des participants

Arrivo, registrazione e sistemazione dei partecipanti Arriva Registrazione e dei partecipanti sistemazione

Ankunft, Anmeldung und Unterbringung der Teilnehmer Ankunft, Anmeldung und Unterbringung der Teilnehmer

arriving, checking in and settling arrivant, de contrôle et de résolution des

- 10:00 – 12:00 Mini Club - 10h00-12h00 Mini Club

- 10:00 – 11:00 Keep feet - 10h00-11h00 Gardez les pieds

- 15:00 – 17:00 Mini Club - 15:00-17:00 Mini Club

- 15:00 – 17:00 Sportski turniri: Odbojka na pijesku / Tornei sportivi: Beach -- - 15:00-17:00 Tournois sportifs: Beach Volleyball / Tornei SPORTIVI: Beach --

volley / Sportturniere: Beachvolleyball / Sports tournaments: beach volleyball volley / Sportturniere: Beachvolleyball / tournois sportifs: volley-ball de plage

- 20:00 – živa muzika na terasi restorana / musica dal vivo sul terrazzo del - 20:00 -

Musique en direct sur la terrasse du restaurant / Musica dal vivo del sul terrazzo

ristorante / Live-Musik auf der Restaurantterrasse / Live music at the Ristorante / Live-

Musik auf der Restaurantterrasse / Musique Live at the

restaurant terrace restaurant terrasse

### **13.06.2010. 13/06/2010.**

- 10:00 – 12:00 Mini Club - 10h00-12h00 Mini Club

- 10:00 – 11:00 Aerobic / Aerobica / Aerobic / Aerobics - 10h00-11h00 Aerobic /  
Aérobic / Aerobic / Aérobic

- 15:00 – 17:00 Mini Club - 15:00-17:00 Mini Club

- 15:00 – 17:00 Sportski turniri: Mini golf / Tornei sportivi: Mini golf / - 15:00-17:00  
Tournois sportifs: golf Mini / Tornei SPORTIVI: Mini golf /  
Sportturniere: Minigolf / Sports tournaments: miniature golf Sportturniere: Minigolf /  
tournois sportifs: golf miniature

- 20:00 – Svečano otvaranje 11og Adria rally-a Rallye - 20:00 - cérémonie d'ouverture  
11og Adria

Apertura di gala dell'11o Adria Rally Di apertura dell'11o gala Adria Rally

Feierliche Eröffnung der 11. Feierliche Eröffnung der 11 Adria Rallye Adria Rallye

Gala opening of the 11th Adria Rally Gala d'ouverture de la 11e Rallye Adria

Ribarska fešta & animation program na sportskom igralištu / Festa del Fiesta

Fisherman's & programme d'animation au terrain de sport / Festa del

pescatore & programma d'animazione sul campo sportivo / Fischerfest & Pescatore &  
programma d'animazione sul campo sportivo / Fischerfest &

Animationsprogramm am Sportplatz / Fish festivity & animation program on

Animationsprogramm suis Sportplatz / Festivité Fish & Programme d'animation sur  
the sports playground l'aire de jeux sportifs

### **14.06.2010. 14/06/2010.**

- 10:00 – 12:00 Mini Club - 10h00-12h00 Mini Club

- 10:00 – 11:00 Gymnastics / Ginnastica / Gymnastik / Gymnastics - 10h00-11h00  
Gymnastique / Gymnastique / Gymnastique / Gymnastique

- 15:00 – 17:00 Mini Club - 15:00-17:00 Mini Club

- 15:00 – 17:00 Sportski turniri: Turnir u pikadu / Tornei sportivi: Torneo di - 15:00-  
17:00 Tournois sportifs: tournoi de fléchettes / Tornei SPORTIVI: Torneo di  
freccette / Sportturniere: Dartturnier / Sports tournaments: darts tournament Football  
australien / Sportturniere: Dartturnier / Tournois sportifs: tournoi de fléchettes

- 20:00 – Karaoke show / Karaokeshow - 20:00 - Karaoke Show / Karaokeshow

### **15.06.2010. 15/06/2010.**

- 10:00 – 12:00 Mini Club - 10h00-12h00 Mini Club

- 10:00 – 11:00 Morning exercises / Ginnastica mattutina / Morgensport - 10h00-11h00  
du matin exercices / Ginnastica mattutina / Morgensport

- 15:00 – 17:00 Mini Club - 15:00-17:00 Mini Club

- 15:00 – 17:00 Seljačka olimpijada / Olimipadi contadine / Dorfolympiade / - 15:00-17:00 Olympiques Paysan / contadine Olimipadi / Dorfolympiade / Peasant Olympics Paysan Olympiques

- 20:00 – Istarska ljetna fešta na sportskom igralištu / Festa estiva istriana sul - 20:00 - fête estivale d'Istrie, à aire de jeux de sport / Festa sul estiva istriana campo sportivo / Istrisches Sommerfest am Sportplatz / Istrian summer Campo sportivo / Istrisches Sommerfest suis Sportplatz / été Istrie festivity on the sports playground Fête sur l'aire de jeux de sport

### **16.06.2010. 16/06/2010.**

- 10:00 – 11:00 Keep feet - 10h00-11h00 Gardez les pieds

- 15:00 – 17:00 Mini Club - 15:00-17:00 Mini Club

- 15:00 – 17:00 Sportski turniri: Stolni tenis / Tornei sportivi: Tennis da tavolo / - 15:00-17:00 Tournois sportifs: tennis de table / Tornei SPORTIVI: tavolo da Tennis / Sportturniere: Tischtennis / Sports tournaments: table tennis Sportturniere: Tischtennis / tournois sportifs: tennis de table

- 20:00 – živa muzika na terasi restorana / musica dal vivo sul terrazzo del - 20:00 - Musique en direct sur la terrasse du restaurant / Musica dal vivo del Sul Terrazzo ristorante / Live-Musik auf der Restaurantterrasse / Live music at the Ristorante / Live-Musik auf der Restaurantterrasse / Musique Live at the restaurant terrace restaurant terrasse

### **17.06.2010. 17/06/2010.**

- 10:00 – 11:00 jogging - 10h00-11h00 jogging

- 15:00 – 17:00 Mini Club - 15:00-17:00 Mini Club

- 15:00 – 17:00 Sportski turniri: Fun games / Tornei sportivi: Fun games / - 15:00-17:00 Tournois sportifs: Jeux Fun / Tornei SPORTIVI: jeux de Fun / Sportturniere: Fun-Games / Sports tournaments: fun games Sportturniere: Fun-Jeux / Tournois sportifs: Jeux Fun

- 20:00 – Good bye party terasa restorana - 20:00 - Good bye partie restaurant terrasse Festa d'arrivederci sul terrazzo del ristorante Festa d'Arrivederci sul terrazzo del ristorante  
Good bye Party Restaurantterrasse Good bye Parti Restaurantterrasse  
A goodbye party at the restaurant terrace Une partie au revoir à la terrasse du restaurant

### **18.06.2010. 18/06/2010.**

odjava i odlazak check-out et le départ  
check out e partenza Check out e Partenza

Abmeldung und Abfahrt Abmeldung und Abfahrt  
checking out and leaving checking out et sortie